



ISSN 1300-0659

Türk OFTALMOLOJİ Dergisi

www.ofthalmoloji.org

Turkish Journal of Ophthalmology TJO

Ocak-Şubat/January-February 2012

Cilt/Volume - 42

Sayı/Issue 1

Özgün Araştırmalar/Original Articles

Trabeküektominin Maküler Kalınlık Üzerine Etkisi

Effect of Trabeculectomy on Macular Thickness

Ufuk Elgin ve ark.; Ankara, Türkiye

Glokomlu Hastalarda Sabit Bileşimlerin Etkileri

Fixed Combinations in Primary Open-Angle Glaucoma

Berna Yüce ve ark.; İzmir, Türkiye

Reliability of Optical Coherence Tomography

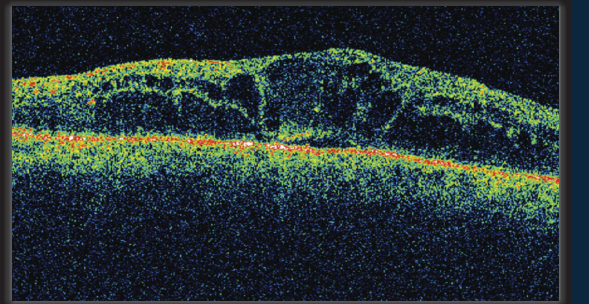
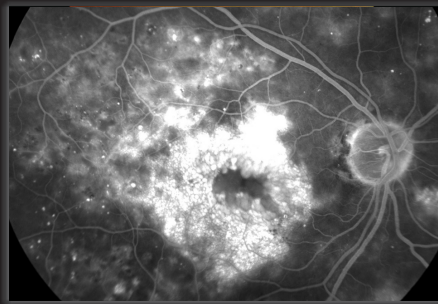
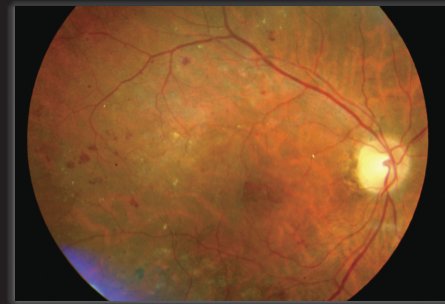
Optik Koherens Tomografinin Güvenilirliği

Arzu Taşkıran Çömez et al.; Çanakkale, İstanbul, Turkey

Çocukluk Çağı Açık Göz Yaralanmaları

Open-Globe Injuries in Childhood

Ebru Nevin Çetin ve ark.; Denizli, Türkiye





Türk OFTALMOLOJİ Dergisi

Turkish Journal of Ophthalmology **TJO**

Editör / Editor

Nevbahar Tamçelik, İstanbul, Türkiye

Editör Yardımcıları / Associate Editors

Halil Ateş, İzmir, Türkiye
Ümit Aykan, İstanbul, Türkiye

İstatistik Danışmanı / Statistical Board

Ahmet Dirican, İstanbul, Türkiye

İngilizce Danışmanları / Consulting Editors for Language

İlke Erkeskin, İstanbul, Türkiye
Maria Erkeskin, İstanbul, Türkiye

Yayın Kurulu / Editorial Board

Cengiz Aras, İstanbul, Türkiye

Remzi Avcı, Bursa, Türkiye

Meltem Söylev Bajın, İzmir, Türkiye

Tülin Berk, İzmir, Türkiye

İsmet Durak, İzmir, Türkiye

Kadir Eltutar, İstanbul, Türkiye

Öner Gelişken, Bursa, Türkiye

Kaan Gündüz, Ankara, Türkiye

Kıvanç Güngör, Gaziantep, Türkiye

Murat Karaçorlu, İstanbul, Türkiye

Jale Menteş, İzmir, Türkiye

Mehmet Okka, Konya, Türkiye

Seyhan Bahar Özkan, Aydın, Türkiye

Yılmaz Özyazgan, İstanbul, Türkiye

Mete Soy Türk, Kaiserslautern, Almanya

Tomris Şengör, İstanbul, Türkiye

Emrullah Taşındı, İstanbul, Türkiye

Müslime Yalaz, İstanbul, Türkiye

Zeliha Yazar, Ankara, Türkiye

Nilgün Yıldırım, Eskişehir, Türkiye



Yayınevi / Publishing House
Molla Gürani Mah. Kaçamak Sokak No: 21, 34093
Fındıkzade-İstanbul-Türkiye
Tel.: +90 212 621 99 25 Faks: +90 212 621 99 27
E-posta: info@galenos.com.tr
Baskı: Özgün Ofset Tic.Ltd.Şti.
Baskı Tarihi: Şubat 2012 Yayın Türü: Yerel Süreli Yayın
ISSN 1300-0659

Türk Oftalmoloji Dergisi, Türk Oftalmoloji Derneği'nin resmi yayın organıdır.
The Turkish Journal of Ophthalmology is an official journal of the
Turkish Ophthalmology Association.

Türk Oftalmoloji Derneği Adına İmtiyaz Sahibi
On Behalf of Turkish Ophthalmology Association Owner
Nevbahar Tamçelik, İstanbul, Türkiye



Türk OFTALMOLOJİ Dergisi

Turkish Journal of Ophthalmology TJO

Amaç ve Kapsam

Türk Oftalmoloji Dergisi, Türk Oftalmoloji Derneği'nin süreli bilimsel yayın organı olup, 1971 yılından beri yayınlanmaktadır. Dergi, oftalmoloji ile ilgili tüm konularda, Türkçe ve İngilizce dillerinde, bağımsız ve önyargısız çift-kör hakemlik ilkeleri ile değerlendirilerek kabul edilmiş eserleri yayınlar. Dergiye kabul edilen eserlerin özgün ve daha önceden başka ortamlarda yayınlanmamış olması esas alınır. Dergi düzenli aralıklarla yılda altı sayı olarak basılır, gereksinim duyulur ise özel sayılar da çıkartılır.

Türk Oftalmoloji Dergisi'nin hedefi oftalmoloji konusunda uluslararası düzeyde, nitelikli ve özgün araştırmaları düzenli aralıklarla yayınlamaktır. Bununla birlikte, derleme yazıları, olgu sunumları, editör görüşü, editöre mektuplar, eğitim yazıları ve kongre/toplantı duyuruları da yayınlanır.

Türk Oftalmoloji Dergisi, Gale/Cengage Learning, Index Copernicus, EBSCO Database, Scopus, Turkish Medline-National Citation Index ve TÜBİTAK/ULAKBİM Türk Tıp Dizini tarafından indekslenmektedir.

Abone İşlemleri

Türk Oftalmoloji Dergisi, Türk Oftalmoloji Derneği üyelerine ücretsiz gönderilir. Adres değişiklikleri bağlı olduğu şube ve yazı işleri sorumlusuna derhal bildirilmelidir. Ait olduğu dönemler içinde dergi eline ulaşmamış aboneler, yazı işleri sorumlusuna müracaat etmelidirler. Derginin tüm sayılarına ücretsiz olarak www.ofthalmoloji.org adresinden tam metin ulaşılabilir. Dergiye abone olmak isteyen kişiler Türk Oftalmoloji Derneği'ne başvurmalıdır.

Üyelik İşlemleri

T.O.D. Banka Hesabı: Yapı Kredi Bankası, Şehremini Şubesi 65774842
IBAN: TR 10 0006 7010 0000 0065 7748 42
Yıllık Abone: Yurt içi: 100.-TL (KDV Dahil)
Yurt Dışı: 100 USD (Tax Incl.)

Yazışma Adresi

Millet Cad. Gülşen Apt. B Blok No: 21/7 Aksaray-İstanbul-Türkiye
Tel.: +90 212 632 99 98
Faks: +90 212 529 78 30
İnternet Sayfası: www.ofthalmoloji.org
E-posta: dergi@ofthalmoloji.org - nevbahartamcelik@gmail.com

Baskı İzinleri

Baskı izinleri için başvurular dergi ofisine yapılmalıdır.
Editör: Prof. Dr. Nevbahar Tamçelik
Adres: Millet Cad. Gülşen Apt. B Blok No: 21/7 Aksaray-İstanbul-Türkiye
Tel.: +90 212 632 99 98
Faks: +90 212 529 78 30
İnternet Sayfası: www.ofthalmoloji.org
E-posta: dergi@ofthalmoloji.org - nevbahartamcelik@gmail.com

Reklam

Reklam ile ilgili başvurular dergi editörüne yapılmalıdır
Hakkı Yeten Cad. Terrace-Fulya Center 2 No: 13/13 Fulya-Şişli-İstanbul-Türkiye
Tel.: +90 212 215 51 80/81
Faks: +90 212 215 51 82
İnternet Sayfası: www.ofthalmoloji.org
E-posta: dergi@ofthalmoloji.org - nevbahartamcelik@gmail.com

Yayınevi Yazışma Adresi

Galenos Yayınevi Tic. Ltd. Şti.
Adres: Molla Gürani Mah. Kaçamak Sk. No: 21, 34093 Fındıkzade-İstanbul-Türkiye
Tel.: +90 212 621 99 25
Faks: +90 212 621 99 27
E-posta: info@galenos.com.tr

Yazarlara Bilgi

Yazarlara Bilgi dergi sayfalarında ve www.ofthalmoloji.org web sayfasında yayınlanmaktadır.

Materyal Sorumluluk Reddi

Türk Oftalmoloji Dergisi'nde yayınlanan tüm yazılarda görüş ve raporlar yazar(lar)ın görüşüdür ve Editör, Editörler Kurulu ya da yayıncının görüşü değildir; Editör, Editörler Kurulu ve yayıncı bu yazılar için herhangi bir sorumluluk kabul etmemektedir.

Dergimizde acid-free kağıt kullanılmaktadır.



Türk OFTALMOLOJİ Dergisi

Turkish Journal of Ophthalmology TJO

Aims and Scope

The Turkish Journal of Ophthalmology is the periodical of the Turkish Ophthalmology Society and has been published since 1971. It covers subjects on ophthalmology, being published in Turkish and in English language, and is an independent international periodical based on peer-review principles. A manuscript will be considered only with the understanding that it is an original contribution that has not been published elsewhere. The Turkish Journal of Ophthalmology is regularly published six times a year, and special issues are occasionally released.

The aim of the Turkish Journal of Ophthalmology is to publish original periodic research papers of highest scientific and clinical value on ophthalmology, continuously and in international level. Furthermore, review articles, case reports, editorial comments, letters to the editor, educational contributions and Congress/meeting announcements are released.

The Turkish Journal of Ophthalmology is indexed in the Gale/Cengage Learning, Index Copernicus, EBSCO Database, Scopus, Turkish Medline-National Citation Index and TUBITAK/ULAKBİM databases.

Subscription Information

The Turkish Journal of Ophthalmology is sent free of charge to the subscribers. The address changes should be immediately reported to the affiliates and to the managing editor. The subscribers who do not receive the journals in the concerning periods should refer to the managing editor. All published volumes in full text can be reached free of charge through the web site www.ofthalmoloji.org. Requests for subscription should be addressed to the Turkish Ophthalmology Society.

Membership Procedures

T.O.D. Bank Account: Yapı Kredi Bankası, Şehremini Şubesi 65774842
IBAN: TR10 0006 7010 0000 0065 7748 42
Annual Subscription: Domestic: 100.-TL (KDV Dahil)
Abroad Turkey: 100 USD (Tax Incl.)

Correspondence Address

Millet Cad. Gülşen Apt. B Blok No: 21/7 Aksaray-İstanbul-Turkey
Phone: +90 212 632 99 98
Fax: +90 212 529 78 30
Web Page: www.ofthalmoloji.org
E-mail: dergi@ofthalmoloji.org - nevbahartamcelik@gmail.com

Permissions

Requests for permission to reproduce published material should be sent to the editorial office.
Editor: Prof. Dr. Nevbahar Tamçelik
Address: Millet Cad. Gülşen Apt. B Blok No: 21/7 Aksaray-İstanbul-Turkey
Phone: +90 212 632 99 98
Fax: +90 212 529 78 30
Web Page: www.ofthalmoloji.org
E-mail: dergi@ofthalmoloji.org - nevbahartamcelik@gmail.com

Advertisement

Applications for advertisement should be addressed to the publisher.
Hakkı Yeten Cad. Terrace-Fulya Center 2 No: 13/13 Fulya-Şişli-İstanbul-Turkey
Phone: +90 212 215 51 80/81
Fax: +90 212 215 51 82
Web Page: www.ofthalmoloji.org
E-mail: dergi@ofthalmoloji.org - nevbahartamcelik@gmail.com

Publisher Corresponding Address

Galenos Yayınevi Tic. Ltd. Şti.
Address: Adres: Molla Gürani Mah. Kaçamak Sk. No: 21, 34093 Fındıkzade-İstanbul-Turkey
Phone: +90 212 621 99 25
Fax: +90 212 621 99 27
E-mail: info@galenos.com.tr

Instructions for Authors

Instructions for authors are published in the journal and on the web page www.ofthalmoloji.org

Material Disclaimer

The author(s) is (are) responsible from the articles published in the Turkish Journal of Ophthalmology. The editor, editorial board and publisher do not accept any responsibility for the articles.

The journal is printed on acid-free paper.



Türk OFTALMOLOJİ Dergisi

Turkish Journal of Ophthalmology TJO

Yazarlara Bilgi

Türk Oftalmoloji Derneği'nin yayın organı olan Türk Oftalmoloji Dergisi'ne Türkçe ve İngilizce yazılar kabul edilir. Türkçe yazılarda Türk Dil Kurumu'nun Türkçe Sözlüğü ve Yazım Kılavuzu temel alınmalıdır. Kullanılan terimler "TODNET Sözlük" ten kontrol edilmeli ve Türkçe kullanılmasına özen gösterilmelidir. (<http://www.todnet.org/v3/sozluk/default.asp>)

Türk Oftalmoloji Dergisi'nin kısaltması TJO'dur, ancak kaynaklarda kullanılmayan Türk J Ophthalmol şeklinde kaynakların doğruluğundan yazarlar sorumludur. Yazarlar, yayın haklarının devredildiğini belirten onay belgesini (Yayın Hakları Devir Formu) yazıları ile birlikte göndermelidirler. Bu belgenin tüm yazarlar tarafından imzalanarak dergiyeye gönderilmesi ile birlikte yazarlar, gönderdikleri çalışmanın başka bir dergide yayınlanmadığı ve/veya yayınlanmadık üzere incelemede olmadığını konusunda garanti vermiş, bilimsel katkı ve sorumluluklarını beyan etmiş sayılırlar.

Yazının bilimsel ve etik sorumlulukları yazarlara, telif hakkı ise TJO'ya aittir. Yazıların içeriğinden ve kaynakların doğruluğundan yazarlar sorumludur. Yazarlar, yayın haklarının devredildiğini belirten onay belgesini (Yayın Hakları Devir Formu) yazıları ile birlikte göndermelidirler. Bu belgenin tüm yazarlar tarafından imzalanarak dergiyeye gönderilmesi ile birlikte yazarlar, gönderdikleri çalışmanın başka bir dergide yayınlanmadığı ve/veya yayınlanmadık üzere incelemede olmadığını konusunda garanti vermiş, bilimsel katkı ve sorumluluklarını beyan etmiş sayılırlar.

Türk Oftalmoloji Dergisi'nde yayınlanmak amacıyla gönderilen ve etik kurul onayı alınması zorunluluğu olan deneysel, klinik ve ilaç araştırmaları için uluslararası anlaşmalara ve 2008'de gözden geçirilmiş Helsinki Bildirisi'ne uygun etik kurul onay raporu gereklidir (<http://www.wma.net/en/10home/index.html>). Deneysel hayvan araştırmalarında ise yazarlar, "Guide for the care and use of laboratory animals" (<http://oaou.od.nih.gov/regs/guide/guide.pdf>) doğrultusunda hayvan haklarını koruduklarını belirtmeli ve kurumlarından etik kurul onay raporu almalıdır. Etik kurul onayı ve "bilgilendirilmiş gönüllü onam formu" alındığı araştırmanın "Gereç ve Yöntem" bölümünde belirtilmelidir.

Yayın, direkt ya da indirekt ticari bağlantı içeriyorsa veya çalışmaya materyal desteği veren bir kuruluş varsa, yazarlar kullanılan ticari ürün, ilaç, firma vs. ile ticari hiçbir ilişkisinin olmadığını ya da var ise nasıl bir ilişkisinin olduğunu (konsültan, diğer anlaşmalar), editöre sunum sayfasında belirtmek zorundadır. Tüm yazılar, editör ve editör yardımcıları ile en az üç danışman hakem tarafından incelenir. Dergide yayınlanacak yazılar değerlendirilmeden önce dergide belirtilen danışmanlar ve gerekirse yurt içi/dışı konu ile ilgili uzmanlar arasından seçilir. Yazarlar, yayına kabul edilen yazılarda, metodine temel değişiklik yapmamak kaydı ile editör, editör yardımcıları, biyoistatistik uzmanı ve İngilizce dil uzmanının düzeltme yapmalarını kabul etmiş sayılırlar.

İncelemeye sunulan araştırmada olası bir bilimsel hata, etik ihlal şüphesi veya iddiasıyla karşılaşırsa, bu dergi verilen yazıyı destek kuruluşların veya diğer yetkililerin soruşturmasına sunma hakkını saklı tutar. Bu dergi sorunun düzgün biçimde takip edilmesine sorumluluğunu kabul eder ancak gerçek soruşturmayı veya hatalar hakkında karar verme yetkisini üstlenmez.

Makale yazım kuralları aşağıda belirtilen maddeler "Uniform Requirements for Manuscripts Submitted to Biomedical Journals: Writing and Editing for Biomedical Publication" (<http://www.icmje.org/>) temel alınarak hazırlanmıştır.

GENEL KURALLAR

Yazılar sadece çevrim-içi olarak kabul edilmektedir. Yazarların makale gönderilmesi için Journal Agent web sayfasına (<http://www.journalagent.com/tod/>) kayıt olup, şifre almalıdır gerekmektedir. Bu sistem çevrim-içi yazı gönderilmesine ve değerlendirilmesine olanak tanımaktadır. Bu sistemi ile toplanan makaleler ICMJE, PubMed ve Ulakbim-Türk Tıp Dizinine kurallara uygun olarak sisteme alınmakta ve arşivlenmektedir. Yayına kabul edilmeyen yazılar, sanatsal resimler hariç yazarlara geriye yollanmaz. Makaleler, A4 sayfasının iki yanında 2.5 cm boşluk bırakacak şekilde, Arial yazı stiline, 12 font büyüklüğünde, 1.5 satır aralığıyla, Microsoft Word programında yazılmalıdır.

Kısaltmalar: Kelimenin ilk geçtiği yerde parantez içinde ve tüm metin boyunca kullanılır. Uluslararası kullanılan kısaltmalar için "Bilimsel Yazım Kuralları" kaynağına başvurulabilir.

Editöre sunum sayfası: Gönderilen makalenin kategorisi, daha önce başka bir dergiyeye gönderilmemiş olduğu, var ise çalışmaya maddi olarak destekleyen kişi ve kuruluşlar ve bu kuruluşların yazarlarla ilişkileri, makale İngilizce ise, İngilizce yönünden kontrolünün ve araştırma makalesi ise biyoistatistiksel kontrolünün yapıldığı belirtilmelidir.

BIYOİSTATİSTİK

Araştırma bulgularının denetlenebilirliğini sağlamak için, araştırma düzeni, örneklem, yöntem, bilimsel yaklaşımlar ve uygulamalar tanımlanarak kaynakları sunulmalıdır.

Anlamlılık sınırı olarak seçilen "p" değeri ile birlikte uygun hata ve belirsizlik payları (güven aralıkları, vs) belirtilmelidir. Kullanılan istatistiksel terimler, kısaltmalar ve semboller tanımlanmalı, kullanılan yazılım (software) belirtilmelidir. İstatistik terminolojisi (random, signifikant, korelasyon, vs) istatistik dışı anlamlarda kullanılmamalıdır.

Verilerin ve analizin tüm sonuçları tablo, şekil veya grafik olarak "Bulgular" bölümünde, kullanılan Biyoistatistiksel yöntemler ve uygulama ayrıntıları yazının "Gereç ve Yöntem" bölümünde veya ayrı bir başlık altında sunulmalıdır.

YAZI ÇEŞİTLERİ

Özgün Araştırmalar

Klinik araştırma, klinik gözlem, yeni teknikler, deneysel ve laboratuvar çalışmalarını kapsar. Özgün araştırmalar, başlık, özet, yazının ana konusu ile ilgili anahtar kelimeler, giriş, gereç ve yöntem, sonuçlar (bulgular), tartışma, teşekkür, kaynaklar, tablolar, grafikler, resimler bölümlerini içerirlerdir. Başlık, özet ve anahtar kelimeler Türkçe ve İngilizce olarak yazılmalıdır. Makale yukarıda belirtilen yazım kuralları ile yazılı 16 A4 sayfasını aşmamalıdır.

Başlık sayfası: Makalenin başlığı, yazar isimleri ve yazar bilgilerini kapsayan sayfadır. Sırasıyla şu tanımlar yapılmalıdır;

1. Makalenin başlığı (Türkçe ve İngilizce)
2. Yazar isimleri (yazarların isimleri tam olarak kısaltılmadan yazılmalıdır, yazarın akademik görevi yazılmamalıdır) ve bağlı bulunduğu kurumlar
3. İletişim kurulacak yazarın ismi, adresi, telefonu ve faks numarası ile e-posta bilgileri
4. Bilimsel toplantılarda sunulan ve özeti kongre kitabında yer almış eserlerin toplantı yeri ve tarihi

Özet: Yazının ana hatlarını içeren, en fazla 250 kelimeden oluşan özet Türkçe ve İngilizce olarak hazırlanmalıdır. Özet, özgün araştırmalarda yapılandırılmış, diğer yazı çeşitlerinde ise düz yazı formatında olmalıdır. Özet bölümünde kaynak gösterilmemelidir, kısaltmalardan mümkün olduğunca kaçınılmalıdır. Yapılacak kısaltmalar metindekilere bağımsız olarak ele alınmalıdır. Özgün araştırmalarda özet 4 alt başlık olarak hazırlanmalıdır.

Amaç: Çalışmanın amacı açıkça belirtilmelidir.

Gereç ve Yöntem: Çalışma tanımlanmalı, standart kriterleri, randomize olup olmadığı, retrospektif veya prospektif olduğu ve varsa istatistiksel yöntem belirtilmelidir.

Bulgular: Çalışmanın detaylı sonucu verilmeli, istatistik anlamlılık derecesi belirtilmelidir.

Sonuç: Çalışmanın sonuçlarını yansıtmalı, klinik uygulanabilirliği tanımlamalı, olumlu ve olumsuz yönleri gösterilmelidir.

Anahtar kelimeler: En az 2, en çok 5 anahtar kelime özetin sonunda yer almalıdır. İngilizce anahtar kelimeler "Medical Subject Headings (MESH)"e uygun olarak verilmelidir (www.nlm.nih.gov/mesh/MBrowser.html). Türkçe anahtar kelimeler ise MESH terimlerinin aynen çevirisi olmalıdır.

Giriş: Konu hakkında kısa ve öz bilgi verilmeli, çalışmanın amacı belirtilmeli, bunlar literatür bilgisi ile desteklenmelidir.

Gereç ve Yöntem: Çalışma planı verilmeli, randomize olup olmadığı, retrospektif veya prospektif olduğu, denek sayısı, özellikleri, çalışmaya dahil edilme ve dışlanma kriterleri, kullanılan istatistiksel yöntem belirtilmelidir.

Sonuçlar: Elde edilen sonuçlar belirtilmeli, tablo ve resimler numara sırasıyla verilmeli, sonuçlar uygulanan istatistiksel analiz yöntemine göre değerlendirilmelidir.

Tartışma: Elde edilen değerler olumlu ve olumsuz yönleriyle tartışılmalı, literatür ile karşılaştırılmalı, çalışmada elde edilen sonuç vurgulanmalıdır.

Teşekkür: Her türlü fikir çalışması, finansal destek, başlık ve diğer editöryal istatistik analiz, İngilizce/Türkçe değerlendirilme ve/veya teknik yardım var ise metnin sonunda sunulmalıdır.

Kaynaklar: Kaynakların gerçekliğinden yazarlar sorumludur. Kaynaklar metin içerisinde geçiş sırasında göre numaralandırılmalıdır. Kullanılan kaynaklar metin içinde geçiyorsa, ilgili cümlelerin sonunda noktadan hemen sonra üst simge olarak belirtilmelidir. Eğer kullanılan kaynağın yazar/yazarları cümle başında belirtiliyorsa, kaynak isimden hemen sonra gelecek şekilde üst simge olarak yazılmalıdır. Makale yazar sayısı 6 veya daha az ise tüm yazarlar belirtilmeli, 7 veya daha fazla ise ilk 3 isim yazılıp Türkçe kaynaklarda "ve ark.", İngilizce kaynaklarda ise "et al." eklenmelidir. Türkçe kaynak var ise, belirtilmesine özen gösterilmelidir. Kongrelerde sunulan bildiriler, basılmamış yayınlar, tezler, internet kaynaklı adresler, kişisel görüşme ya da deneyimler kaynak olarak belirtilmemelidir. Adı geçen kaynaklardan bahsedilmek isteniyorsa, yazıda geçtiği cümlelerin sonunda kaynak numarası belirtilmeden, açık yazı ile parantez içine alınarak kaynağı netliği belirtilmelidir.

Kaynak yazılımı için örnekler:

Dergi: Yazarların soy isimleri ve yazar isimlerinin ilk harfi, makale başlığı, dergi adı (dergide belirtilen orijinal kısaltması), yıl, cilt ve sayfa numaraları.

Örnek: Collin JR, Rathbun JE. Involuntal entropion: a review with evaluation of a procedure. Arch Ophthalmol. 1978;96:1058-64.

Kitap: Yazarların soy isimleri ve yazar isimlerinin ilk harfi, bölüm başlığı, editörün(lerin) ismi, kitap ismi, kaçıncı baskı olduğu, basıldığı şehir, basım yılı, yayınevi, basım yılı ve sayfa numaraları.

Örnek: Herbert L. The Infectious Diseases es (1st ed). Philadelphia; Mosby Harcourt; 1999;11:1-8.

Kitap bölümü: Yazarların soy isimleri ve yazar isimlerinin ilk harfi, bölüm ve kısım, editörün(lerin) ismi, kitap adı, basım yılı, yayınevi adı, basım yılı, sayfa numaraları.

Örnek: O'Brien TP, Green WR. Periocular Infections. In: Feigin RD, Cherry JD, eds. Textbook of Pediatric Infectious Diseases (4th ed). Philadelphia; W.B. Saunders Company; 1998:1273-8.

Yazar ve editörün aynı olduğu kitap: Yazarların/editör(lerin) soy ismi ve isimlerinin ilk harfi, bölüm başlığı, editörün(lerin) ismi, kitap ismi, baskı sayısı, şehir, yayınevi, yıl ve sayfa.

Örnek: Solcia E, Capella C, Kloppel G. Tumors of the exocrine pancreas. In: Solcia E, Capella C, Kloppel G, eds. Tumors of the Pancreas. 2nd ed. Washington: Armed Forces Institute of Pathology; 1997:145-210.

Resim, Tablo, Grafik ve Şekiller:

Resim başlıklar ve resimler: Resimlere metindeki geçiş sırasında göre numara verilmeli ve kısa birer başlık yazılmalıdır. Başka bir yayından alıntı yapıyorsa yazılı baskı izni birlikte yollanmalıdır. Fotoğrafların ayrıntıları seçilmeli, JPEG formatında ve en az 500 piksel/inç olarak kaydedilmelidir.

Tablolar, Grafikler, Şekiller: Tüm tablolara, grafiklere ve şekillere metinde geçiş sırasında göre numara verilmeli ve kısa birer başlık yazılmalıdır. Kullanılan kısaltmalar alt kısmında mülaka açıklanmalıdır. Özellikle tablolar metni açıklayıcı ve kolay anlaşılır hale getirme amacı ile hazırlanmalı ve metnin tekrarı olmamalıdır. Tüm görsel materyaller metnin sonunda ayrı birer sayfa olarak hazırlanmalıdır. Şekil, resim, tablo ve grafiklerin açıklamaları makale sonuna eklenmelidir.

Olgu Sunumları

Nadir görülen, tanı ve tedavide farklılık gösteren, mevcut bilgilerimize yenilerini ekleyip, katkı sağlayan olgularını içermelidir. Türkçe ve İngilizce başlık, 150 kelimeli aşmayan, yapılandırılmamış özet ve anahtar kelimeler ilk sayfada yer almalıdır. Sunum metni, giriş, olgu sunumu, tartışma ve kaynaklardan oluşmalıdır. Metnin tümü yukarıda bahsedilen yazım kuralları çerçevesinde 5 (A4) sayfa geçmemelidir. Özgün araştırmaya bölümünde bahsedilen derginin yazım kuralları formatı bu bölüm için de geçerlidir.

Derlemeler

Güncel bir konuyu, bağımsız, hiçbir farklı görüşüne önem kazandıran derinlemesine inceleyen yazılardır. Yazının ilk bölümünde Türkçe ve İngilizce başlık, özet, anahtar kelimeler bulunmalıdır. Özet bölümü yapılandırılmamalıdır. Konuda geçen her alıntının kaynağı mutlak gösterilmelidir. Tümü 25 (A4) sayfa geçmemelidir.

Editöre Mektuplar

Oftalmoloji alanında güncel gelişmeleri, bilimsel ve sosyal yönden irdeleyen veya özellikle Türk Oftalmoloji Dergisi'nde yayınlanan yazılarla ilgili soru veya katkı içerikli 1000 kelimeli geçmeyen ve kaynak belirten yazılar olmalıdır. Başlık ve özet bölümleri içermeyen. Kaynak sayısı 5 ile sınırlıdır.

Yazışma

Tüm yazışmalar dergi editörlüğünün aşağıda bulunan posta veya e-posta adresine yapılabilir.

Türk Oftalmoloji Derneği
Millet Cad. Gülşen Apt. B Blok No: 21/7 Aksaray-İstanbul-Türkiye
Tel.: +90 212 632 99 98
Faks: +90 212 529 78 30
İnternet Sayfası: www.ofthalmoloji.org
E-posta: dergi@ofthalmoloji.org - nevbahartamcelik@gmail.com



Türk OFTALMOLOJİ Dergisi

Turkish Journal of Ophthalmology TJO

Instructions to Authors

Manuscripts in Turkish and English are accepted for publication in the Journal of Ophthalmology which is the periodical of the Turkish Ophthalmology Society.

The scientific and ethical liability of the manuscripts belongs to the authors and the copyright of the manuscripts belongs to the Turkish Journal of Ophthalmology. Authors are responsible for the contents of the manuscript and accuracy of the references.

The abbreviation of the Turkish Journal of Ophthalmology is TJO, however, it should be denoted as Turk J Ophthalmol when referenced. In the international index and database, the name of the journal has been registered as Turkish Journal of Ophthalmology and abbreviated as Turk J Ophthalmol. All manuscripts submitted for publication must be accompanied by the Copyright Transfer Form (copyright transfer). Once this form, signed by all the authors, has been submitted, it is understood that neither the manuscript nor the data it contains have been submitted elsewhere or previously published and authors declare the statement of scientific contributions and responsibilities of all authors.

For the experimental, clinical and drug studies having the obligation of being approved by ethical committee and being sent in order to be published in the Turkish Journal of Ophthalmology, ethical committee approval report being in accordance with the international agreements with Helsinki Declaration revised 2008 is required (www.wma.net/e/policy/b3.htm).

In experimental animal studies, the authors should indicate that the procedures followed were in accordance with animal rights "Guide for the care and use of laboratory animals" (<http://oacu.od.nih.gov/regs/guide/guide.pdf>) and they should obtain animal ethics committee approval. The approval of the ethical committee and the fact that the "informed consent" is given by the patients should be indicated in the "Material and Method" section.

If the article includes any direct or indirect trade contact or an institution which has given material support to the study, authors must state on the cover letter that they have no commercial relationship with the commercial product, drug, pharmaceutical company etc. concerned; or the type of relationship (consultant, other agreements), if any.

All manuscripts are reviewed by the editor, concerned associate editors and at least three expert referees. The scientific board guiding the selection of the papers to be published in the Journal consists of elected experts of the Journal and if necessary, selected from national and international authorities.

The authors of the accepted manuscripts should be in consent that the editor and associate editors can make corrections without changing the main text of the paper.

In case of any suspicion or claim regarding scientific shortcoming or ethical infringement, the Journal reserves the rights to submit the manuscript to the supporting institutions or other authorities for investigation. The Journal accepts the responsibility of following-up the issue but does not undertake any responsibility for an actual investigation or any power of decision.

Manuscript format in accordance with Uniform Requirements for Manuscripts Submitted to Biomedical Journals: Writing and Editing for Biomedical Publication (<http://www.icmje.org/>). The journal abbreviation in the medical archives websites is TJO.

GENERAL GUIDELINES

Manuscripts can only be submitted electronically through the web site www.journalagent.com/tod after creating an account. This system allows online submission and review.

The manuscripts are archived according to ICMIJE-www.icmje.org, Index Medicus (Medline/PubMed) and Ulakbim-Turkish Medicine Index Rules. Rejected manuscripts, except artwork are not returned.

Manuscripts should be typed in single column format on one side of the paper (A4) with a 2.5 cm margin for all sides, 12 pt Arial font and 1.5 line spacing, using the software Microsoft Word.

Abbreviations: Abbreviations should be defined at first mention and used consistently thereafter. Guidelines might be referred for the internationally accepted abbreviations.

Cover letter: Cover letter should include statements about manuscript category designation, single-journal submission affirmation, conflict of interest statement, sources of outside funding, equipments (if so), approval for language for articles in English and approval for statistical analysis for original research articles.

BIostatISTICS

To ensure controllability of the research findings, the study order, the sample, the methodological approaches and the applications should be explained and their resources should be submitted. "P" value defined as limit of significance along with proper error and indeterminate portions (confidence interval, etc) should also be specified. Statistical terms, abbreviations and symbols used in the article should be described and the software used should be defined. Statistical terminology (random, significance, correlation, etc) should not be used in non-statistical meanings. All results of data and analysis should be presented in the section of "Results" as table, figure and graphic; biostatistical methods used and applications details should be presented in the section of "Materials and Methods" or under a separate title.

MANUSCRIPT TYPES

Original Articles

Clinical research should comprise clinical observation, new techniques or laboratory studies. They should include title, abstract, key words relevant to the content of the article, introduction, materials and methods, results (findings), discussion, references, tables, charts, pictures and acknowledgements. Title, abstract and key words should be written in Turkish and English. The manuscript should be written in accordance with the above mentioned rules and should not exceed sixteen (A4) pages.

Title Page: This page should include the title of the manuscript, name(s) of the authors and author information. Following descriptions should be stated respectively:

1. Title of the manuscript (Turkish and English)
2. Name(s) and surname(s) of the author(s) (without abbreviation, and academic titles) and affiliations.
3. Name, address, e-mail, phone and the fax number of the corresponding author.
4. The place and date of scientific meeting, in which the manuscript was presented and its abstract was published in the abstract book.

Abstract: Turkish and English summaries of the manuscript should take place. The references should not be cited in the summary section. As far as possible, use of abbreviations is to be avoided. If any abbreviations are used, they must be taken into consideration independently of the abbreviations used in the text. The summary should be written with four running titles. A structured abstract should be provided for the original articles using the following headings:

Objectives: The aim of the study should be clearly stated.

Materials and Methods: The study should be defined, the standard criteria; it should be also indicated whether the study is randomized or not, whether it is retrospective or prospective, the statistical method, if any, should be indicated.

Results: The detailed result of the study should be given and the statistical significance level should be indicated.

Conclusion: It should reflect the results of the study, its clinical applicability should be defined, the favorable and unfavorable aspects should be declared.

Key words: A list of minimum 2, but no more than, 5 key words must follow the abstract. Key words in English should be consistent with "Medical Subject Headings (MESH)" (www.nlm.nih.gov/mesh/MBrowser.html). Turkish key words should be direct translation of the terms in MESH.

Introduction: Brief explanation about the topic should be done, the objective of the study should be indicated and these should be supported by the literature information.

Materials and Methods: The study plan should be given, it should be indicated whether it is randomized or not whether it is retrospective or prospective, the number of trials, the characteristics, the used statistical methods should be indicated, if any, it should be indicated that the results should be scrutinized.

Results: The results should be given, the tables and the pictures should be given in numerical order and, the results should be indicated in accordance with statistical analysis methods.

Discussion: The obtained values should be discussed with its favorable and unfavorable aspects and, they should be compared with literature. The conclusion of the study should be highlighted.

Acknowledgement: Any technical or financial support, or editorial contribution (statistical analysis, English/Turkish evaluation) contributions towards the study should appear at the end of the article.

References: Authors are responsible for the reality of the references. References should be numbered consecutively in the order in which they are first mentioned in the text. If references used are mentioned in the text, they should be indicated as a superscript immediately after point, at the end of relevant sentence. If author/authors of references used are indicated at the beginning of the sentence, this reference should be written as a superscript immediately after author's name. If number of authors is 6 or less than 6, all authors should be indicated; if they are 7 or more than 7, only the first three should be listed and after the third name "et al" (or "ark" in Turkish references) should be given. Care must be taken to indicate Turkish reference, if exists. Presentations presented in congresses, unpublished manuscripts, theses, Internet addresses, personal interview or experiences should not be indicated as references. If such references want to be mentioned, in order to specify the nature of them, they should be indicated at the end of the sentence passed in the text, without reference number and in parenthesis as open letter.

Reference Format

Journal: Last name(s) of the author(s) and initials, article title, publication title and its original abbreviation, publication date, volume, the inclusive page numbers.

i.e. Collin JR, Rathbun JE. Involuntarily entropion: a review with evaluation of a procedure. Arch Ophthalmol. 1978;96:1058-64.

Book: Last name(s) of the author(s) and initials, chapter title, book editors, book title, edition, place of publication, date of publication and inclusive page numbers of the cited piece

i.e. Herbert L. The Infectious Diseases (1st ed). Philadelphia; Mosby Harcourt; 1999:11;1-8.

Book Chapter: Last name(s) of the author(s) and initials, chapter title, book editors, book title, edition, place of publication, date of publication and inclusive page numbers of the cited piece

i.e. O'Brien TP, Green WR. Periocular infections. In: Feigin RD, Cherry JD, eds. Textbook of Pediatric Infectious Diseases (4th ed). Philadelphia; W.B. Saunders Company;1998:1273-8.

Books which the editor and author are the same person: Last name(s) of the author(s) and initials, chapter title, book editors, book title, edition, place of publication, date of publication and inclusive page numbers of the cited piece.

i.e. Solcia E, Capella C, Kloppel G. Tumors of the exocrine pancreas. In: Solcia E, Capella C, Kloppel G, eds. Tumors of the Pancreas. 2nd ed. Washington: Armed Forces Institute of Pathology; 1997:145-210.

Tables, Graphics, Figures, and Pictures: Picture legends and pictures: Pictures should be numbered and should be with a brief title. Permission to reproduce pictures that were published elsewhere must be included. All pictures should be of the highest quality possible at a minimum resolution of 500 dpi.

Tables, Graphics, Figures

All tables, graphics or figures should be enumerated according to the sequence within the text and a brief descriptive caption should be written. The abbreviations used should be definitely explained in the figure's legend. Especially, the text of tables should be easily understandable and should not repeat the data of the main text. All visual materials including legends should be located on separate pages that follow the main text.

Case Reports

Case reports should include cases which are rarely seen and different in diagnosis and treatment, and should contribute to our present knowledge. Title in Turkish and English, unstructured summary not exceeding 150 words and key words should be located on the first page. The main text should be constituted of introduction, case report, discussion and references. All the text should not exceed 5 papers in (A4) sizes. The general guidelines mentioned for the original articles are also applicable for the case reports.

Review Articles

Reviews articles analyze topics in depth independently and objectively. The first chapter should include title in Turkish and English, summary and key words. Summary section should not be structured. Source of all citations should be indicated. All the text should not exceed 25 (A4) pages.

Letters to the Editor

They should be essays considering current developments in ophthalmology from the scientific and social aspects. Letters to the Editor may be submitted in response to work that has been published in the Journal. Letters should be short commentaries related to current developments in the field from the scientific and social aspects of ophthalmology. They especially include questions about the published manuscripts and contributions to the published work. Letters should be no longer than 1000 words and with no more than five complete references.

Correspondence

All correspondences can be done to the following postal address or to the following e-mail address, where the journal editorial resides:

Turkish Ophthalmology Society
Millet Cad. Gülsen Apt. B Blok No: 21/7 Aksaray-Istanbul-Turkey
Phone: +90 212 632 99 98 Fax: +90 212 529 78 30
Web Page: www.ofthalmoloji.org
E-mail: dergi@ofthalmoloji.org-nevbahartamcelik@gmail.com



Türk OFTALMOLOJİ Dergisi

Turkish Journal of Ophthalmology TJO

İçindekiler

Özgün Araştırmalar

- 1 Primer Açık Açılı Glom ve Psödoeksfoliatif Glomda, Mitomisin C'li Trabekülektominin Maküler Kalınlık Üzerine Olan Etkisinin Kıyaslanması
Ufuk Elgin, Emine Şen, Hakan Tırış, Kurtuluş Serdar, Faruk Öztürk
- 5 Primer Açık Açılı Glomlu Hastalarda %0,005 Latanoprost /%0,5 Timolol Maleat ile %2 Dorzolamid/%0,5 Timolol Maleat Sabit Bileşimlerinin 24 Saatlik Göz İçi Basıncına Etkileri
Berna Yüce, Suzan Güven Yılmaz, Kutay Andaç, Halil Ateş
- 11 Optik Koherens Tomografi ile Güvenilir Sonuç Almak için Tek Ölçüm Yeterli mi?
Arzu Taşkıran Çömez, İlker Eser, Coşkun Bakar, Barış Kömür
- 16 Çocukluk Çağı Açık Göz Yaralanmalarının Epidemiyolojik ve Klinik Özellikleri
Ebru Nevin Çetin, Gülden Saraç, Alper Kaşıkçı, Avni Murat Avunduk, Volkan Yaylalı, Cem Yıldırım
- 20 Akut Ön Üveitli Gözlerde Maküler ve Peripapiller Retina Sinir Lifi Kalınlığı
Hüseyin Dündar, Çiğdem Altan, Berna Başarır, Hasan Altınkaynak, Ahmet Demirok, Ömer Faruk Yılmaz
- 25 Yaş Tıp Yaşa Bağlı Makula Dejenerasyonunda İntravitreal Ranibizumab Tedavi Sonuçlarımız
Umut Karaca, Ali Hakan Durukan, Fazıl Cüneyt Erdurman, Güngör Sobacı, Mehmet Zeki Bayraktar
- 30 Topikal Propranolol'un Neden Olduğu Sekonder Toksik Keratopatiler
Anıl Kubaloğlu, Esin Söğütü Sarı, Pinar Sorgun Evcili, Sibel Akyol, Arif Koytak, Yusuf Özertürk
- 35 Katarakt Cerrahisi Sonrası Gözyaşı Osmolaritesi Değişiklikleri
Banu Öncel, Eylem Pınarcı, Yonca A. Akova
- 38 Siklovertikal Kaymalarda Cerrahi Sonuçlar
Sibel Kocabeyoğlu, E. Cumhuri Şener, A. Şefik Sanaç
- 43 İyi Huylu Gözkapağı Tümörlerinde Klinik ve Histopatolojik Tanı
Aslıhan Uzun, Kaan Gündüz, Esra Erden, Aylin Okçu Heper
- 47 Diyabetik ve Diyabetik Olmayan Katarakt Hastalarında Hümr Aközde ve Serumda Total Oksidatif Stres, Total Antioksidan Kapasite, Paraoksonaz, Arilesteraz ve Lipidperoksidad Seviyelerinin Karşılaştırılması
Cengiz Caner, Ayşe Vural Özeç, Hüseyin Aydın, Ayşen Topalkara, Mustafa Kemal Arıcı, Haydar Erdoğan, Mustafa İlker Tokar
- 53 Diyabetik Makula Ödemi ve Tedavi Yaklaşımları
Raciha Beril Küçümen, Nursal Melda Yenerel

Derlemeler

- 61 Yapay Görme, Yeni Görme Modaliteleri ve Nöroadaptasyon
Hilmi Or
- 66 Travmatik Kök Hücre Yetmezliği ve Keratoplasti Reddinde Boston Tip 1 Keratoprotez İmplantasyonu
Canan Aslı Utine, Sinan Tatlıpınar, Muhsin Altunsoy, Vedat Kaya, Esen K. Akpek, Ferda Çiftçi

Olgu Sunumları

- 72 El Terlemesi Cerrahisi (Endoskopik Torakoskopik Sempatektomi) Sonrası Horner Sendromu-Olgu Sunumu
Şansal Gedik, Bengü İkinci Köktekir, Berker Bakbak, Hüseyin Güzel, Güven Sadi Sunam
- 75 Ataksi Telenjektazide Konjonktival Telenjektazi: Olgu Sunumu
Özge Pınar Akarsu, Cemile Üçgül Atılğan, Dilek Güven
- 78 Komplikasyonsuz Pterijyum Cerrahisi Sonrasında Gelişen Akut Dakriyosistit
Altan Göktaş, Koray Gümüş, Hatice Arda, Duygu Topaktaş, Ayşe Öner, Sarper Karaküçük, Ertuğrul Mirza
- 81 Geç Dönem Familial Foveal Retinoskizis'de Yüksek Çözünürlüklü Optik Koherens Tomografi
Hakan Özdemir, Murat Karaçorlu, Serra Arf, Fevzi Şentürk



Türk OFTALMOLOJİ Dergisi

Turkish Journal of Ophthalmology TJO

Contents

Original Articles

- 1 Comparison of the Effect of Trabeculectomy with Mitomycin C on Macular Thickness in Primary Open-Angle Glaucoma and Pseudoexfoliative Glaucoma
Ufuk Elgin, Emine Şen, Hakan Tırhış, Kurtuluş Serdar, Faruk Öztürk
- 5 Effects of Latanoprost 0.005%/Timolol Maleate 0.5% and Dorzolamide 2%/Timolol Maleate 0.5% Fixed Combinations on 24-hour Intraocular Pressure in Patients with Primary Open-Angle Glaucoma
Berna Yüce, Suzan Güven Yılmaz, Kutay Andaç, Halil Ateş
- 11 Is Single Measurement Enough to Get a Reliable Result with Optical Coherence Tomography?
Arzu Taşkıran Çömez, İlker Eser, Coşkun Bakar, Barış Kömür
- 16 Epidemiologic and Clinical Features of Open-Globe Injuries in Childhood
Ebru Nevin Çetin, Gülden Saraç, Alper Kaşıkçı, Avni Murat Avunduk, Volkan Yaylalı, Cem Yıldırım
- 20 Macular and Peripapillary Retinal Nerve Fiber Thickness in Eyes with Acute Anterior Uveitis
Hüseyin Dünder, Çiğdem Altan, Berna Başarır, Hasan Altınkaynak, Ahmet Demirok, Ömer Faruk Yılmaz
- 25 Results of Intravitreal Ranibizumab Treatment for Exudative Age-Related Macular Degeneration
Umut Karaca, Ali Hakan Durukan, Fazıl Cüneyt Erdurman, Güngör Sobacı, Mehmet Zeki Bayraktar
- 30 Toxic Keratopathy Secondary to Topical Proparacaine
Anıl Kubaloğlu, Esin Söğütlü Sarı, Pınar Sorgun Evcili, Sibel Akyol, Arif Koytak, Yusuf Özertürk
- 35 The Tear Osmolarity Changes After Cataract Surgery
Banu Öncel, Eylem Pınarcı, Yonca A. Akova
- 38 The Results of Surgical Treatment for Cyclotropia
Sibel Kocabeyoğlu, E. Cumhuri Şener, A. Şefik Sanaç
- 43 Clinical and Histopathological Diagnosis of Benign Eyelid Tumors
Aslıhan Uzun, Kaan Gündüz, Esra Erden, Aylin Okçu Hepar
- 47 Comparison of Total Oxidative Stress, Total Antioxidant Capacity, and Paraoxonase, Arylesterase, and Lipid Peroxidase Levels in Aqueous Humor and Serum of Diabetic and Non-Diabetic Patients with Cataract
Cengiz Caner, Ayşe Vural Özeç, Hüseyin Aydın, Ayşen Topalkara, Mustafa Kemal Arıcı, Haydar Erdoğan, Mustafa İlker Toker
- 53 Diabetic Macular Edema and its Treatment Modalities
Raciha Beril Küçümen, Nursal Melda Yenerel

Reviews

- 61 Artificial Vision, New Visual Modalities and Neuroadaptation
Hilmi Or
- 66 Boston Type 1 Keratoprosthesis Implantation in Traumatic Stem Cell Deficiency and Keratoplasty Rejection
Canan Aslı Utine, Sinan Tatlıpınar, Muhsin Altunsoy, Vedat Kaya, Esen K. Akpek, Ferda Çiftçi

Case Reports

- 72 Horner Syndrome after Surgery for Hyperhidrosis of the Hands (Endoscopic Thoracoscopic Sympathectomy)
Şansal Gedik, Bengü İkinci Köktekir, Berker Bakbak, Hüseyin Güzel, Güven Sadi Sunam
- 75 Conjunctival Telangiectasia in a Patient with Ataxia Telangiectasia: A Case Report
Özge Pınar Akarsu, Cemile Üçgül Atılgan, Dilek Güven
- 78 Acute Dacryocystitis After an Uneventful Pterygium Excision
Altan Gökteş, Koray Gümüş, Hatice Arda, Duygu Topaktaş, Ayşe Öner, Sarper Karaküçük, Ertuğrul Mirza
- 81 High-Resolution Optical Coherence Tomography in Late-Stage Familial Foveal Retinoschisis
Hakan Özdemir, Murat Karaçorlu, Serra Arf, Fevzi Şentürk